



Προϊόν/Product: Clever PC Scanner
Κωδ./code: 090084

Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες χρήσης πριν την χρήση της συσκευής και φυλάξτε τις για πιθανή μελλοντική χρήση.

Please read all instructions carefully before using the product and keep it for possible future reference.

Για να διαβάσετε ή να κατεβάσετε την νέα ενημερωμένη έκδοση των οδηγιών, επισκεφθείτε την παρακάτω ιστοσελίδα με τις νέες οδηγίες <https://www.cleverproducts.gr/odigies>

Ευχαριστούμε για την αγορά σας και ευχαριστούμε για την εμπιστοσύνη που μας δείξατε. Διαβάστε προσεκτικά πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν και κρατήστε τις οδηγίες για πιθανή μελλοντική χρήση. Σε περίπτωση που δώσετε τη συσκευή σας σε άλλο χρήστη, παρακαλούμε δώστε μαζί και αυτό το χειριρίδιο οδηγιών χρήσεως.

Σημαντικές οδηγίες για την ασφάλειά σας

1. Η τροφοδοσία της συσκευής σας πρέπει να ταιριάζει με τις αρχικά προβλεπόμενες προδιαγραφές.
2. Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό. Είναι ανθεκτική μόνο σε σταγόνες νερού.
3. Μην τοποθετείτε εύφλεκτα αντικείμενα, εκρηκτικές ουσίες ή επικίνδυνα αντικείμενα κοντά στη συσκευή σας.
4. Χρησιμοποιήστε μόνο τα εξαρτήματα και τις υποδοχές που παρέχονται. Η χρήση οποιουδήποτε άλλου τύπου αξεσουάρ που δεν προορίζεται για το σκοπό αυτό θα μπορούσε να βλάψει τη συσκευή σας.
5. Χρησιμοποιήστε και διατηρήστε τη συσκευή σας σε ένα περιβάλλον όπου η θερμοκρασία είναι μεταξύ -10 ° C έως 40 ° C.
6. Μην αποσυναρμολογείτε τη συσκευή σας και μην προσπαθήσετε να την επιδιορθώσετε μόνοι σας.

7. Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από πρόσωπα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) τα οποία, η φυσική ή πνευματική ή ψυχική τους κατάσταση, ή η έλλειψη σχετικής εμπειρίας ή γνώσεων δεν τους επιτρέπει την ασφαλή χρήση της συσκευής, εφόσον επιτηρούνται ή τους έχουν δοθεί σαφείς οδηγίες για την ορθή και ασφαλή χρήση της συσκευής από ένα ενήλικο άτομο το οποίο είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους και έχουν καταλάβει πλήρως τους ενδεχόμενους κινδύνους από εσφαλμένη χρήση της συσκευής.
8. Να φυλάσσεται μακριά από παιδιά.
9. Μην αφήνετε τη συσκευή να φορτίζει ή να λειτουργεί αφύλακτα. Σε περίπτωση βραχυκυκλώματος ή μηχανικής βλάβης στην εσωτερική μπαταρία λιθίου, υπάρχει κίνδυνος υπερθέρμανσης και πυρκαγιάς.
10. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας εάν έχει υποστεί βλάβη.
11. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, αποσυνδέστε τη συσκευή σας από την κύρια τροφοδοσία και όλες τις συσκευές πριν από τον καθαρισμό ή όταν δεν χρησιμοποιείται.
12. Καμία εγγύηση δεν μπορεί να εφαρμοστεί σε περίπτωση κακής χρήσης.
13. Ο κατασκευαστής αρνείται κάθε ευθύνη για υλικές ζημιές ή ζημιές (σωματικές ή ηθικές) λόγω κατάχρησης ή/και μη συμμόρφωσης με τις οδηγίες ασφαλείας.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΣΤΟΝ Η/Υ

- Τοποθετούμε το scanner στον υπολογιστή μας, συνδέοντας το με το καλώδιο USB που θα βρείτε εντός της συσκευασίας.
- Τοποθετούμε το CD με το πρόγραμμα εγκατάστασης στο cd drive του υπολογιστή μας. *Σε περίπτωση που ο υπολογιστής σας δεν διαθέτει cd drive, πληκτρολογήστε το παρακάτω link στο Google για να κατεβάσετε το πρόγραμμα από το Internet. * <https://cleverproducts.gr/apps/cleverPCscan.exe>
- Εφόσον περάσουμε το πρόγραμμα στον Η/Υ μας, κάνουμε διπλό κλικ στο αρχείο "setup.exe" και επιλέγουμε «Εκτέλεση».
- Θα εμφανιστεί το παράθυρο επιλογής γλώσσας του προγράμματος, το αφήνουμε ως έχει στο "English (United States)" και πατάμε "OK"
- Στην επόμενη καρτέλα που θα μας εμφανίσει, πατάμε το πλήκτρο "NEXT" στο κάτω μέρος και έπειτα επιλέγουμε με το ποντίκι την επιλογή "I accept the terms of the license agreement" και πατάμε ξανά "NEXT" 3 φορές .
- Περιμένουμε να ολοκληρωθεί η εγκατάσταση μέχρι να εμφανιστεί η καρτέλα με το μήνυμα "installation Complete" όπου εκεί επιλέγουμε την επιλογή "Yes I want to restart my computer now" και πατάμε "Finish" για να ολοκληρωθεί η εγκατάσταση και ο υπολογιστής μας να κάνει επανεκκίνηση για την σωστή λειτουργία της εφαρμογής.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ WORLD PEN SCAN

Όταν μπούμε στο πρόγραμμα, θα μας ρωτήσει αν έχουμε συνδέσει το scanner. Εφόσον το έχουμε κάνει, πατάμε το πλήκτρο OK το οποίο μπορούμε να το πατήσουμε μόνο αν είναι συνδεδεμένο το scanner. Στο επόμενο βήμα θα μας ρωτήσει αν θέλουμε να κάνουμε register στο site το scanner μας. Πατάμε την επιλογή "not now" και κλικάρουμε το κουτάκι κάτω αριστερά για να μην μας εμφανίσει ξανά την ειδοποίηση.

Όταν περάσουμε τα παραπάνω βήματα το πρόγραμμα θα ανοίξει σαν μια πολύ μικρή μπάρα με πλήκτρα κάπου στην οθόνη μας (δεν ανοίγει κάποιο μεγάλο παράθυρο και αρχικά μπορεί να μην το παρατηρήσουμε στην οθόνη μας).

Από την στιγμή που το πρόγραμμα έχει ανοίξει, σκανάρετε οποιαδήποτε γραμμή κειμένου και αυτή θα μεταφέρετε ψηφιακά σε οποιοδήποτε πλαίσιο προγράμματος μπορούμε να γράψουμε στον Η/Υ (πχ. word, excel, google translate κτλ). Θα πρέπει από το πρόγραμμα να έχετε επιλεγμένη την γλώσσα την οποία σκανάρετε για να την αναγνωρίσει και να την μεταφέρει σωστά το σκάνερ. (Πατώντας στο λευκό πλαίσιο με το όνομα της γλώσσα επιλέγουμε την γλώσσα που θα σκανάρουμε. Για να προσθέσουμε τα Ελληνικά, επιλέγουμε το "Add Languages" βρίσκουμε από την δεξιά στήλη τα Ελληνικά και πατάμε Add.

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

Η λειτουργία translate δεν λειτουργεί στην συγκεκριμένη έκδοση. Αν θέλουμε να μεταφράσουμε ένα κείμενο που σκανάρουμε, πρέπει να έχουμε ανοίξει στον υπολογιστή μας το Google translate, και να σκανάρουμε το κείμενο ενώ έχουμε κλικάρει στο πλαίσιο εγγραφής κειμένου.

Το λευκό πλήκτρο στην επιφάνεια της συσκευής λειτουργεί σαν το πλήκτρο Enter στον Η/Υ

Τα ακριβή τεχνικά χαρακτηριστικά του προϊόντος που αγοράσατε αναφέρονται με ακρίβεια στο site της εταιρίας μας. Οι παρούσες λειτουργίες του προϊόντος δύναται να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση, καθώς επίσης και να παραμετροποιηθούν από τον κατασκευαστή καθολικά ή εν μέρει.

Προϊόντα τεχνολογίας που υποστηρίζουν πλήθος λειτουργιών, ενδέχεται να διαφέρουν ανάλογα με την αναβάθμιση του λογισμικού που εκδίδει ο κατασκευαστής ή ανάλογα με την έκδοση-παρτίδα του προϊόντος. Ως εκ τούτου, το παρόν Φυλλάδιο οδηγιών αφορά τα γενικά χαρακτηριστικά και τις κοινές λειτουργίες όλων των εκδόσεων του προϊόντος.



Το προϊόν αυτό είναι κατασκευασμένο σε πλήρη συμμόρφωση με τις ισχύουσες οδηγίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης που διέπουν ηλεκτρικές συσκευές αυτού του τύπου.



Προστασία του περιβάλλοντος

Εάν κάποια μέρα διαπιστώσετε ότι η συσκευή σας χρειάζεται αντικατάσταση ή δεν σας χρησιμεύει πλέον, σκεφτείτε την προστασία του περιβάλλοντος:

1. Μην πετάξετε την συσκευή σας μαζί με τα υπόλοιπα αστικά απόβλητα (αυτή είναι και η σημασία του αναγραφόμενου συμβόλου ανακύκλωσης).
2. Απευθυνθείτε στην Δημοτική Αρχή σας για να σας υποδείξει τα σημεία διάθεσης της συσκευής σας για ανακύκλωση.
3. Διαθέτοντας την άχρηστη πλέον συσκευή σας στα σωστά σημεία ανακύκλωσης βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος καθώς και στην εκμετάλλευση εκ νέου των υλικών της συσκευής σας.
4. Οι ηλεκτρικές συσκευές λόγω των υλικών κατασκευής τους εάν δεν διατεθούν σωστά μπορεί να έχουν άσχημες επιπτώσεις στο περιβάλλον και κατ' επέκταση στην υγεία μας.

To read or download the update version of the instructions, visit the following website <https://www.cleverproducts.gr/odigies>

Thank you for your purchase and thank you for the trust you have shown. Read carefully before using the product and keep the instructions for possible future use. In case you give the device to another user, please, also give this user instruction manual.

Information for your safety

1. The power supply of your device must match the originally intended specifications.
2. Do not immerse the device in water. It resists only splashes of water.
3. Do not place flammable objects, explosive substances or dangerous objects near your appliance.
4. Use only the accessories and connectors provided. The use of any other type of accessory not intended for this purpose could damage your device irreparably.
5. Use and keep your device in an environment where the temperature is between -10 ° C to 40 ° C.
6. Do not disassemble your device and do not try to repair it yourself.
7. This device is not intended for use by persons (including children) whose physical, sensory or mental capabilities are impaired, or persons without experience or knowledge, unless they have a person with them who is responsible for their safety and surveillance or to provide prior instructions concerning the use of the device.

10

8. Keep away from children.
9. Do not let the device charge unattended. In the event of a short circuit or mechanical damage to the internal Lithium battery, there is a risk of overheating and fire.
10. Do not use your device if it has been damaged.
11. To avoid the risk of electric shock, unplug your device from the main power supply and all devices before cleaning or when not in use.
12. No guarantee can be applied in case of misuse.
13. The manufacturer declines all responsibility for material damage or damage (physical or moral) due to misuse and / or non-compliance with safety instructions.

11

INSTALLING THE OPERATING PROGRAM ON THE PC

- We connect the scanner with the USB cable that you will find inside the package.
- We place the CD with the installation program in the CD drive of our computer. *In case your computer does not have a cd drive, type the following link in Google to download the program from the Internet.* <https://cleverproducts.gr/apps/cleverPCscan.exe>

- Once we have downloaded the program to our PC, we double-click on the "setup.exe" file and select "Run".
- The program language selection window will appear, leave it as it is at "English (United States)" and press "OK"
- On the next tab that will appear, press the "NEXT" button at the bottom and then select the option "I accept the terms of the license agreement" and press "NEXT" again 3 times.
- We wait for the installation to be completed until the tab with the message "installation Complete" appears where we select the option "Yes I want to restart my computer now" and press "Finish" to complete the installation and restart our computer for the correct operation of the application.

WORLD PEN SCAN PROGRAM FUNCTION

When we enter the program, it will ask us if we have connected the scanner. Once we have done this, press the OK button, which can only be pressed if the scanner is connected. In the next step it will ask us if we want to register our scanner on the site. We press the "not now" option and click the box at the bottom left to stop the notification from appearing again.

When we go through the above steps, the program will open as a very small bar with keys somewhere on our screen (it does not open as a big window and we may not notice it on our screen at first).

From the moment the program is opened, scan any line of text and it will be transferred digitally to any program box we can type on the PC (eg word, excel, google translate, etc.). You should have selected the language you are scanning from the program so that the scanner recognizes it and transfers it correctly. (By clicking on the white box with the name of the language, we select the language to scan. To add Greek, select "Add Languages", find Greek from the right column and press Add.

13

NOTES

The translate function does not work in this version. If we want to translate a text that we scan, we must have Google translate open on our computer, and scan the text while our mouse cursor has clicked on the text prompt box.

The white key on the surface of the device works like the Enter key on the PC.

14

12

The exact technical characteristics of the product you bought are accurately reported on the site of our company. The present functions of the product are subject to change without notice, as well as to be configured in whole or in part by the manufacturer. Technology products that support a number of features may differ depending on the software upgrade released by the manufacturer or depending on the batch version of the product. Therefore, this Instruction Booklet covers the general features and common functions of all versions of the product.

16



This product is in strict conformity with all the valid directives of European Union applying on this type of electrical appliances.



Protecting the environment

Should you find one day that your appliance needs to be replaced or if it is of no further use to you, think of the protection of the environment:

1. Do not dispose your appliance along with the rest of the public waste (this is also the meaning of the shown recycling sign).
2. Contact your Public Authorities and they will instruct you of the recycling centers to which your appliances must be disposed.
3. Correct disposal of your appliance helps the protection of the environment as well as the recycling of the appliance components.
4. The electrical appliances due to their construction materials, if not correctly disposed, may lead to environmental and furthermore health hazards.



LAMDA SUPER ELECTRONICS P.C.
Peiraios 1 (in stoa Lykourgou), 105 52 Athens
Tel: 210.3220003 e-mail: ecom@lamda-el.gr
Visit our web site: www.lamda-el.gr

17

18